

# آموزش موسیقی در گشورهای شرق = ژاپن

نوشته پروفسور شیگو کیشیبو

استاد دانشگاه توکیو

ژاپن در یکصد سال گذشته یعنی از هنگام انقلاب مسیحی در ۱۸۶۸ در آموزش موسیقی به آزمایشگاه‌های گوناگونی دست زده است. از آن زمان ژاپن بسیار خواستار و شیفته رایج ساختن موسیقی کلاسیک اروپا شد. در ۱۸۷۲ که سال پنجم انقلاب بود وزارت آموزش گونه‌ای روش خاص برای آموزش موسیقی در دبستانها معمول داشت. این موسیقی تن کیبی بود از موسیقی اروپائی و ژاپنی و آن را « گاکوشوکا » ( سرود مدرسه ) می‌نامیدند. بعد از آن روش آموزش موسیقی دبستان به دبیرستان نیز وارد شد. موسیقی غربی اندک اندک بر مدرسه‌ها چیره شد و در کنسرتوارها و مدرسه‌های هنری نیز چنین شد.

موسیقی دانان بیرون مدرسه‌ها و حتی کسانی که در مدرسه‌ها بودند از این پیروی در بست از موسیقی غربی به انتقاد پرداختند. از « سرود مدرسه » از آن جهت انتقاد می‌شد که در آن ذوق نبود و بیشتر جنبه فنی خشک داشت. آهنگ‌سازان شروع کردند به ساختن سرودهای نو برای کودکان به نام « دویو » ( Doyo ). اندک اندک سیاست دولت با نفوذ یافتن « دویو » تغییر یافت. زیرا موسیقی « دویو » را در صفحه‌های گرامافون بسیار پراکنده‌نمود. اما زمان « دویو » هم سرآمد. موسیقی-دانان و استادان با استعداد دست به کار انتقاد از « دویو » زدند و پس از جنگ دوم

این شیوه هم از میان رفت.

پس از یکصد سال آزمایش اینک استادان موسیقی به روشی رسیده‌اند که در کنفرانس ۱۹۶۳ توکیو مورد تقدیر و تحسین بسیاری از شرکت کنندگان قرار گرفت. ضمن اینکه بعضی از معلمان روش تازه رایج شده پروفسور ارف را به کار می‌بندند در بنامه عادی موسیقی در دبستانها و کلاس‌های اول دبیرستان (که آموزش آن اجباری است) و کلاس‌های آخر دبیرستان ریتم و فاصله باروش سolfچ در پیانو و تئوری اساسی هارمونی آموخته می‌شود. نوازنده‌گی در گروه و ارکستر از مواد فوق بنامه محسوب می‌شود.

(نوار ضبط صوت - آواز دسته جمعی دریک دبیرستان و یک گروه ارکستر در دبستان که در مسابقات موسیقی سراسر ژاپن در مدرسه‌ها به‌ابتكار بنگاه رادیو ژاپن در سال ۱۹۶۶ اجرا شد).

بسیاری برآند که آموزش موسیقی از سفین کم سود فراوان دارد و از جمله روش پروفسور سوزوکی با این امر موافق است. در هریک از کنسرتهای سالانه مدارس اجرای کنسert ویوالدی (Vivaldi) توسط هزارها هنرآموز از سه ساله تا هیجده ساله موجب شکفتی مفرط موسیقی دانان خارجی می‌گردد.

با این ترتیب هنرآموزان در دبستانها و دبیرستانها موسیقی نیکو آموخته‌اند و پیشرفت شایان کرده‌اند. بسیاری از موسیقی دانان نام آور خارجی از توجه ژاپنیان به موسیقی ایشان در تالارهای کنسert خشنود گشته‌اند، در دانشکاهها و دانشکده‌ها جز در آنجا که مخصوص آموزش موسیقی دانان و موسیقی شناسان است فعالیت موسیقی تسبیت به دبستان و دبیرستان کاھش می‌باشد. جوانان سخت شیفته فراگرفتن موسیقی از راه رادیو و گرامافون و ضبط صوت هستند و به رفتنه کنسert نیز دلبهستگی و افرادارند. اینان چون به کنسert می‌روند تنها خواستار لذت بردن نیستند بلکه به اصول فنی نیز علاقه نشان می‌دهند.

آنچه از موسیقی تاکنون گفته شد مقصود بیشتر موسیقی کلاسیک اروپائی بود. بیش از جنگ جهانی دوم بیشتر آموزش موسیقی عبارت بود از خواندن سرود که ۷۵ درصد آن موسیقی کلاسیک اروپائی و آمریکائی و آوازهای فولکلریک از جمله ساخته‌های شوبرت و برامس و غیره و ۲۵ درصد موسیقی ژاپنی از جمله چندسرو دکهن کودکانه و آوازهای فولکلریک بود. این چیز کی موسیقی غربی بر سراسر فعالیتهای موسیقی حتی نوازنده‌گان حرفه‌ای هم دیده می‌شد.

چند سال پیش وزارت آموزش ژاپن به‌اهتمامیت موسیقی سنتی پی‌برد و بخش

کوچکی از برنامه را به این موسیقی اختصاص داد. این توجه در نتیجه اقبال عموم مردم ژاپن به این موسیقی بود. این دگرگونی را باید با این مثال بیان کرد که زبانیان در ابتدای کار به موسیقی اردو پایی مثلاً به بتون گوئی از یائین کوه به قله می نگریستند و پس از آنکه اندک اندک از کوه بالا رفته‌اند و به قله رسیدند قله دیگری جلب نظر ایشان را نمود و آن موسیقی سنتی ژاپن بود.

وزارت آموزش روشی برای نگاهداری و حفظ موسیقی سنتی با وضع کردن یک قانون در پیش گرفته است. این قانون به گروهی از موسیقی دانان نامی عنوان «عیراث ملی» داده وایشان را رسمیتی خاص بخشیده است. این امر موجب تشویق موسیقی سنتی شد و بنگاه رادیو ژاپن که نیمه دولتی است نیز در این کار سهمی داشت. این بنگاه دو برنامه دارد یکی برای آشنا ساختن پرگاسالان با موسیقی سنتی و دیگری برای آموزش کودکان در دبیرستانها. من هتصدی این برنامه‌ها هستم.

(نوار ضبط صوت: آواز دسته‌جمه‌ی در مسابقه سراسر ژاپن که در بالا به آن اشاره شد. یک سرود کهن ژاپن به نام Etenraku تنظیم از پروفسور شیموفورزان) در پایان می‌خواهم بیشنهاد کنم که کشورهایی که می‌خواهند موسیقی کشور خود را با وارد ساختن موسیقی فرنگی مدرنیزه کنند باید از موسیقی سنتی و ملی خود غفلت ورزند. آنچنانکه ژاپن تا صد سال چنین کاری کرد. زیرا من معتقدم که هر کشوری با حفظ موسیقی مخصوص خود می‌تواند به گنجینه موسیقی جهان خدمتی شایان کند.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

پرستال جامع علوم انسانی